

АДБИЦА РОМЖИВСКЪ

ABEILLE MOLDAVE

ГАЗЕТЪ ПОЛІТІКЪ ШІ ЛІТЕРАЛЪ.

GAZETTE POLITIQUE ET LITTÉRAIRE

ЕШІІ.

Пре Анзалатѣла Домн сѣс поріит дін ачестѣ капіталіе Аѣні л 24 Юніе, спре а фаче о кваліторіе лн Принціпат.

Авонаментѣла Авіней Ромжнецій пентрѣ лнтѣ. ШІ семестрѣ ал ачестѣи лн сѣвршіндѣсѣ, АД: Авонанциі, каріи вор дорі а 8рма авонаментѣла ачестей Газете, сѣнт пофтіци де а сѣ адресѣи катрѣ Редакціе, платінд лнаінте прецѣла че есте де 2 галвіні ші 6 лей.

АВСТРІА.

Тоатѣ димінѣца зилеі де 17 Юніе четѣщеніі де Віена сѣ гравѣ а мерѣ ла Палатѣла Магістратѣладі, спре а депѣне цѣрѣмѣнт М. С. Амператѣладі. Бѣкѣрїа ші сѣпѣнерѣ сѣ аратѣ пе тоатѣ феціле.

Тоатѣ есте лн мішкаре де про 4 зиле пентрѣ церемоніа цѣрѣмѣнтѣладі катрѣ М. С.

Ватѣдрала де СФ: Стефан, ші апартаментѣрїле Палатѣладі, сѣнт лнтрѣ адеѣвр фодате фрѣмос лмподовїте. Зліціле сѣнт пліне де стрейніі карїі аѣ венїт спре а фі фацѣ ла ачѣ сѣрѣаре.

Кѣ грешалѣ сѣс лнціінцат ѣѣ Дѣка де Вѣмберланд сѣ ацепта ла Віена.

К. С. л. Принцѣла Козек де Баварїа сѣс лнсѣнѣтошат де пе воала са де карѣ сѣс фост чертат пе дрѣм.

Л. С. М. АрхіДѣка Палатїнѣ аѣ еосїт аїне де ла Пресѣбург лмпредѣнѣ кѣ тоатѣ фаміліа са, спре а фі фацѣ ла церемоніа віїтоаре.

Дѣлѣ мѣлатѣ сесїи ші сѣфѣтѣрїи ѣматѣ лн Камера Магнацілор, лн сесїїле дін 26 ші 28 Маї нѣ сѣс прїїмїт прѣпѣнерѣ карѣ і сѣс фост фїжѣт де Намера Статѣрїлор, лн прїѣврѣ тітаѣладі де Фердінанд ал V. пре карїле ера сѣл лнтрѣсѣнїцѣзѣ Амператѣла лн документѣрїле Крѣцїи лнтрѣ тоатѣ челе че сѣлатїнг де Бїгарїа, зїкѣнд кѣ л орї че тімп Країи де Бїгарїа, аѣ цїнѣт тронѣла лмпратеск ші тітаѣла де Амперат, пр тоатѣ челе ланте прѣпѣнерї сѣс прїїмїт кѣ орѣ карѣ модїфікаціи.

ПРѢСІА.

Сѣ четѣше лн газета де Стат де ла Тепліц дін 4 Юніе, кѣ М: С: Амператѣла Фердінанд ші

JASSY.

S. A. S. le Prince vient de quitter la capitale Lundi le 24 Juin, pour faire une tournée dans la Principauté.

L'abonnement à l'Abeille Moldave pour le premier semestre de l'année, expirant à la fin du mois, Messieurs les abonnés, qui désireraient continuer l'abonnement de cette feuille sont priés de s'adresser à la rédaction en payant d'avance le prix, qui est de 2 ducats et six piastres par semestre.

AUTRICHE.

Déjà pendant toute la matinée les bourgeois de Vienne s'empressaient d'aller à la Maison-de-Ville pour prêter serment à l'Empereur. La joie et le dévouement sont peints sur toutes les physiologies.

Tout est en mouvement ici depuis 4 jours, pour cause des cérémonies de la prestation de serment à S. M. La cathédrale de St-Etienne et les appartemens du château sont à cet effet magnifiquement décorés. Les rues fourmillent déjà de étrangers qui viennent assister à cette fête.

C'est par erreur que l'on a annoncé récemment que l'on attendait l'arrivée du duc de Cumberland.

S. A. R. le prince royal de Bavière est rétabli de l'indisposition dont il avait été atteint en route.

S. A. I. l'archiduc palatin est arrivé de Presbourg avec toute sa famille pour assister à la cérémonie prochaine.

Après plusieurs séances de délibérations, la Table des magnats a rejeté dans ses séances générales des 26 et 28 mai la proposition qui lui a été présentée par la Table des Etats relativement au titre de Ferdinand V que devait prendre l'Empereur, dans les actes et ordonnances relatives à la Hongrie, en s'appuyant sur ce que de tout tems quand les Rois de Hongrie ont occupé le trône impérial ils ont conservé le titre d'Empereur. Les autres propositions ont été adoptées avec quelques modifications.

PRUSSE.

On lit dans la Gazette d'état sous la date de Töplitz 4 juin, que S. M. l'Empereur Ferdinand et toute la famille impériale, ainsi que LL. MM.

прекъм ли армія на Дон Педро. Василе вор
 фи гата песте врокати зиле де а павти сире
 Испанія, андате че си ва фи апролат аче а-
 тат дивизи. Синформиле, армиле, муницииле ши
 алтеле са вор теслімаріси де кьтруз спекуланци Би-
 глезі.

БЕЛЦІА.

Отрисканиѣ причинитя апаинте де доз зиле де
 кьтруз фьртвна брматя не ла б.еле локурі а про-
 винциі де Намюр есте фюарте а нса мнаторе.

Пягбѣрѣ антплатя прин ачѣста сз прецѣ-
 ше песте 60,000 франче нбмаі ли цибѣла ан-
 ден. Рапортѣрле официале а нса мнѣ зя: де мѣрат
 есте, кз гриндіна аѣ фост де мѣрїме ка де ша-
 сз палиаче а нпрецѣр.

ГРЕЦІА.

О копїе а бнѣі шѣрѣлар трїмес де контеле ар-
 мнсперг Міністрїлор ачелор трїі шѣтерї протектї-
 тоаре а Гречїі, адекз Франція, Росїа, ши Англіа,
 а шїіпазз дїн 1 Маї, кз кѣаѣла Отон ва аѣа
 санѣр окзрмѣрѣ Гречїі аѣла 1 Юніе.

Анкоронарѣ М. С. атат де дорїтз де на-
 ціа а нтѣгь, саѣ прелѣцит не катва вре-
 ме.

БАВАРИА.

В. О. П. Дѣкса де Лахтенберг а нсоцїте де
 Фїнка еї, Принцеса Теодоленде, ва са шѣрѣгз
 а н 20 Юніе сире Італїа.

ІТАЛІА.

Дон Мїгел бмеаз де вро кьтева зиле фюарте
 аѣс ла бѣлат. Ачѣста а нпрецѣрѣ кѣ бнѣн сазя
 ва причини бнор Жѣнале сокотїнца, кз ачест
 Црїц сз а нтоарче не адекнс а н Пенїсѣла.

О машинѣ екстродїнарз саѣ афлат ла Мїла-
 но. Шн тесларї аѣ алкїтѣт бн фелю де меѣа-
 нїзмѣ кѣ цїліндрѣ, карїле аратъ челе трїі а тїа
 спецїі аде а рїтметїїи.

О медалїе де аѣрїсаѣ дѣнѣїт де Інстїтѣтѣла
 де Мїлано.

СВЕЗІА.

Отрокѣлам 5 Юніе. Принѣла Врѣск саѣ пор-
 нїт де вро кьтева зиле ла бнсала аѣканд кѣ сї-
 не покалѣла (васѣла) де форма готїкї, аѣкрат
 кѣ марѣ местешѣг а н арїїнт, не каре Країа аѣ
 фазгдѣїт елевїлор бнїверсїтїїї де бнсала, а н ѣѣ
 де не брмз кьлаторїе а М. С. не ла ачесте локѣрї.

ПОРТУГАЛІА.

Маркїзѣла Салдаѣа саѣ нѣмїт Міністрѣ де
 разкѣн. Са зїѣ а н 27 Маї кз сз ѣа ачѣе о нѣж
 Мїнїстрїе. Аѣка де Палмела ши Дѣка де Терцї-
 ра сра сз се алѣгз де Мѣаѣларї; Са зїе кз
 Д. Карвалѣо, нѣ ва фи алекс.

ІСПАНІА.

О кореспондѣнцїе а газїтї Морнїнг-Брала а н-
 шїїпаззѣ де ла Саре дїн 2 Юніе брмзтоарїе:

Пѣтѣм а ншїїпаззѣ ка о а нтаплате аѣвѣратз,

vrais enfans, comme dans l'armée de don Pedro.
 Des vaisseaux seront prêts sous peu de jours à les
 transporter en Espagne dès que la première division,
 sera formée. Les armes, les uniformes, les munition
 etc., seront fournis par des spéculateurs anglais.

BELGIQUE.

Les dommages causés, il y a deux jours, par
 l'orage qui a éclaté sur plusieurs communes de
 la province de Namur, sont très considérables.
 On évalue à plus de 60 mille fr. ceux causés
 dans la commune d'Andenne seulement. Chose
 incroyable, et qui résulte des rapports officiels,
 c'est que l'on a remarqué des grêlons de la gros-
 seur de six pouces de circonférence.

GRÈCE.

Une copie d'un circulaire envoyée par le com-
 te Armensperg aux ministres des trois puissances
 protectrices de France de Russie; et d'Angleterre,
 leur apprend sous la date du 1er mai que le Roi
 Othon prendra les rênes du gouvernement le
 1er juin prochain.

Le couronnement de S. M. si désiré par le
 peuple est ajourné pour quelque tems.

BAVIÈRE.

Le 20 de ce mois; S. A. S. Mme la duchesse de
 Leuchtenberg accompagnée de sa fille la princesse
 Théodolinde partira pour l'Italie.

ITALIE.

Don Miguel est depuis quelques jours en très fré-
 quentes parties de chasse. Cette circonstance donnera
 sans doute lieu à des feuilles étrangères de dire que
 ce prince se rend incognito dans la Péninsule.

Une machine remarquable vient d'être inventée
 dans le Milanais. Un menuisier a construit une
 espèce de mécanisme avec cylindre, qui exécute
 les trois premières règles de l'arithmétique. Une
 médaille d'or lui a été décernée par l'Institut de
 Milan.

SUÈDE.

Le prince royal est parti il y a quelques jours
 pour Upsale où il porte la coupe d'un genre go-
 thique et artistement travaillée en argent massif
 qu'a promise le Roi aux étudiants de l'universi-
 té d'Upsale dans le dernier voyage qu'a fait S.
 M. dans ces contrées.

PORTUGALE.

Le marquis Saldanha a été nommé ministre de
 la guerre en Portugal. Le bruit courait, dernière-
 ment, qu'un nouveau ministère allait être nommé;
 les Ducs de Palmella et de Tercère devaient en
 faire partie; mais on disait que M. Carvalho n'en
 serait pas.

ESPAGNE.

On lit dans une correspondance du Morning
 Herald, en date de Sarre, 9 juin:

Je puis donc vous annoncer comme un fait

ка де 5 zile генерала Харисп аб пріміт ла Баюна прін 8н Телеграф поронка, а са гьті спре а Антра дн Испанія ла чел Антаї смн. Дрент ачнш офіцерій кб мпзрасз кай ши тревѣнчоасіле матеріалдрій де раззсой. Ансз ерї телеграфла аб ациїнцат деспре о поронка днн протнвз.

Генералла Харисп аб прінмнт шршш поронка а парзсі гатіріле салє. Астїз дн 3 Юніє саз ашззат Антре Кроа-Бвкє шї подбл де БєХовї трїзучей де твнбрї кб амбнціє, арме шї багаждрї.

Абарѣ політїї Біла Франка де кьтрьз Збмалакарегї естє о днгампларе карє аб спорїт недєждѣ шї етвзїасмбл Карлїстїлор. Парзсірѣ четацилор дє пе маршїне днїедїкз комбнїкаціле Антре Франціа шї Антре трѣпеле Крєсїї, шї Анлєснєше пе Збмалакарегї а пзшї Анантє.

Генералла Валдєс сь афла дн 28 Маї дн Анпрєцдрїмѣ де Пвєнта ла Рейна кб 26 баталїонє, комєндбїтє дє Генералїї Брєтон шї Еспартєро.

Інтервєнціа наре сь брмєзз. Англїа саб Ампротівїт дѣдрєнтбл а сь 8нї ла ачєст скопос, шї гбвєрїбл Франції сокотєщє а фї Ампротїва Інтерєсбрілор Франції дє а фачє сїнѣр о аша Антєрпрїндєрє. Кбвїрїбл абкваторї ачєстїї хотзврїрї естє пе дрбм спре Мадрїд.

О марє тблєврє брмѣзз дн бєкѣ Вастїліє. Новїталїлє дє ла Мадрїд ацїнг пзшз ла 4 Юніє. Ез ащєнта кб марє нєрвєдарє рєспбнєсбл Франції шї а Англїї атїнгзторї дє Антєрварѣ Інтервєнції. Крєсїа ациїнцазз дєпрє а еї порнїрє дє ла Аражвєці. Ез прїмїсз аколо бєстѣ дєспрє абарѣ політїї Роа дїн бєкѣ Вастїліє. Мєрїно дбпз о марє Ампротївїрє аб Антрат дн ачєстз політїє аб 1500 солдацї дє Інфантєрїє шї 200 квалєрїї.

Еспїсортє дє ла маршїне фак о дєскрїєрє а дїз-органїзациї спорїтоарє а трѣпелор Крєсїї.

Сокотєнцз 8нога естє, кз Збмалакарегї сз саргбєщє а атака політїа дє Білвао кб ачѣ маї марє партє а трѣпелор салє.

Полїтїа Віторїа сь ва пєрзсі дє трѣпеле Крєсїї. Гарнїзєчнє вор рзмнѣ нбмаї ла Сан Сєбастїан шї ла Нампєлбнл. Анантє дє а сз дєпартл дє ачєстз політїє Генералла Валдєс аб дїскопєрїт 8н комплот а брєанїлор, а кьрорл скопос ерл дє а вїндє ачєстз політїє Карлїстїлор. Ла ачєст прїлєж саб факбт мблтє арєстбїрїї.

8нбл дїн чєлє маї нощ жбрналдрї ациїнцазз кз Білвао сар фї атакат дє дївїзіа брїгадїрблвї Вастор, карїлє саб ашззат Антре політїа ачєстл шї Антре Фовбргбл дє Портбгалєтл, дбпз чє аб днвїнє пєгбвєрнаторїл карїлє абѣ капїтєнїа 8н8н нбмтр дє 500 дє бамєнї.

Прїн 8н Дєкрєт дїн 10 Юніє, М. С: Крєсїса дє Испанїа аб Амвоїт дємісіє Длбї Мартїнєц дє ла Рога.

Контєлє Торєно саз нбмїт прєзїдєнт Сфатблвї мїнїстрлор шн мїнїстрб прєвїзорнїк Інтерєсбрілор стрєннє.

positif qu'il y a 5 jours on avait reçu par le télégraphe à Bayonne l'ordre pour le général Harispe de se tenir prêt à entrer au premier moment en Espagne, et les officiers avaient par conséquence acheté des chevaux et le matériel nécessaire pour entrer en campagne. Hier le télégraphe a apporté un contre ordre.

Le général a reçu l'ordre de suspendre ses opérations. Il a été placé aujourd'hui le 3 Juin entre la Croix du Bouquet et le pont de Béhobie, plus de 30 pièces, de munitions avec armes et bagages.

La prise de Villafranca par Zumalacarregny est un évènement qui ne peut manquer d'augmenter la confiance et l'enthousiasme de son armée; l'évacuation des forteresses de la frontière, intercepte les communications entre la France et les christinos, et laisse à Zumalacarregny la faculté de marcher en avant.

Valdès était le 28 mai dans les environs de Puente la Reyna à la tête de 26 bataillons commandés par les généraux Breton et Espartero.

L'intervention n'aura pas lieu; l'Angleterre a refusé formellement de s'y associer, et le gouvernement français ne pense pas que ce soit l'intérêt de la France de faire seule une pareille entreprise. Le courrier qui porte à Madrid cette décision est en route.

Les nouvelles de Madrid vont jusqu'au 4. On attendait avec une extrême anxiété la réponse de la France et l'Angleterre à la demande d'intervention.

La régente, avait annoncé son départ d'Aranjuez. On venait d'y recevoir la nouvelle de la prise de Roa, ville de la Vieille-Castille. Mérino y est entré, après une vive résistance, à la tête de 1,500 fantassins et de 200 cavaliers.

Les lettres de la frontière font quelques nouveaux détails sur la désorganisation toujours croissante de l'armée de Valdès. Quelques personnes croient que Zumalacarregny se prépare à marcher sur Bilbao avec la plus grande partie de ses forces.

Vittoria doit être évacué. Les seuls points où on laissera de fortes garnisons sont St-Sébastien et Pampelune. Avant de s'éloigner de cette dernière ville pour se retirer sur l'Ebre, Valdès a découvert parmi les urbains une conspiration dont l'objet était de livrer la ville à don Carlos. Plusieurs arrestations ont eu lieu.

Un journal annonce que déjà Bilbao a été attaqué par la division du brigadier Castor, qui s'est établi entre la ville et le faubourg de Portugalette, après avoir vigoureusement repoussé une sortie du gouverneur à la tête de 500 hommes.

Par un décret du 10 Juin, la Reine a accepté la démission de M. Martinez de la Rosa; le comte Torreno est nommé président du conseil des ministres, et, en outre, ministre des affaires étrangères par intérim.